要英國負起責任

雲騰

是非說論

五月份才過去幾天，五月五日剛剛「立夏」，五月六日滯港越南難民、船民總數已突破三萬關。

單是六日這一天，抵港越南船民即達四百三十一人。炎炎夏日還漫長得很，相信船民潮將會一浪高過一浪。

由於各難民營、羈留中心全部「爆棚」，港府在無法可想之下，惟有租用渡海小輪作為船民的臨時居所。但渡輪面積有限，船民異常擠迫，衛生、保安方面都大有問題，港府共租用四艘渡輪，合共容納一千二百餘名船民，即每艘渡輪只能容納三百人。也就是說，一天之內抵港的船民，用一艘渡輪也容納不下。發展下去，不知道要租多少艘渡輪才夠用？

幸好港府早有「遠見」（如果你覺得這算是遠見的話），最近提出撥款二億三千萬元，修建羅湖軍營和擴建白石羈留中心，作為收容今年預計來港的越南船民。反正用的是香港納稅人的錢，又不是英國的錢，多用些也沒問題。三軍未發，糧草先行，預先修營紮寨，以迎大軍（船民），本也應該。可惜寨還未修好，大軍似乎已經殺到來了。

本港在應付越船民問題上顯然處處被動。立法局要等到六月十日才會由首席議員李鵬飛提出一個動議，議題是：「本港鑑於越南船民甄別政策是否可以奏效，須視乎能否把所有經證明並非難民身份的船民成功遣返越南，以及協助所有難民移居海外，現謹促請英國政府履行其責任，發揮領導作用，積極推行有效的遣返措施，以及率先收容更多滯留本港的難民。」

這項動議能有多少效果，實在使人懷疑。英國政府誠意，從它去年只收容二百零五名滯港越難民就可知道。中國政府已經一再表明，九七年後特區政府不會背上越南難民、船民這個沉重包袱。而目前滯港難民、船民已達三萬，港府應向英國表明立場，要它全面負責解決。

「經濟文化」

港人港事

從報紙的版面變化，也可以看到社會的變遷。二十年前，報紙的「經濟版」，是聊備一格，有大部分的報章還沒有經濟版的經濟版，是聊備一格，只是列入「經濟」也者，只是列入港聞第二版內佔一個闊欄位。「經濟」也者，只是列入置，而所謂經濟，也十之八九是刊登一些商業「蟹稿」而已。

不過，自從「全民皆股」後，香港人對經濟兩字有了不同的看法，雖然那時候所謂「經濟版」，也不過是報道股票市場狀況，是股市的上上落落，有如看「馬經」的，根本沒有觸及真正的社會經濟。

但經過股市崩潰之後，股民沉靜下來了，但這時候，人們經過「看股」的訓練，也開始真正地對社會經濟有了認識，可以說，「股市」是跳板，讓市民大衆藉此作為橋樑而對經濟發生興趣。

今天報紙的「經濟版」，是否辦得有聲有色？好些還是停留在「跟新聞」的階段，新聞有什麼便報道什麼，好些報紙還停留在這個階段。

個人覺得，今天的報紙也好，電視及其他傳媒也好，需要的不再僅僅是「經濟報道」，而是一種「經濟文化」，視之為一種文化，這才會使自己整個經濟觀念改變過來，或者是配合時代而發展開來。

是「文化」，是經濟文化。

許童

無須在臉上濃裝艷抹——「美從口入」受人青睞

紅姆

談起美容，一般人會想到選用各式各樣的護膚化妝品，而忽視另外一種美容途徑，即「美從口入」。如你見到有人津津有味地將化妝品吃進肚裏，也請不必大驚小怪，因為在西方食用化妝品已經問世，並為消費者所矚目。

化妝品通常是塗抹於皮膚上，因含有營養成分，又有固水、漂白等作用，加上成分是有機色素、香料、保濕劑、抗氧化劑等，長期使用對皮膚有些副作用，如過敏、皮炎等。食用化妝品就無此弊端。

食用化妝品與一般的健康食品不同，它係根據醫學綜合營養學、食品科學及生物科學原理，由生物化學專家精心製作的新產品，其功能與外用化妝品有類似效果。現在問世的食用化妝品有治療皮膚疾病、預防皮膚老化、防止毛髮衰脫等多種產品。它所用的原料大都是天然植物。如治療皮膚病的食用化粧品，用麥糠、小麥胚芽、果汁粉、酵母粉、綠藻等調配精製而成，對粉刺、青春痘、黑斑、皮炎等皮膚病具有一定療效。

人的皮膚分為三層：最外面的表皮、中間的真皮，最下層的皮下組織。而真皮對皮膚的外表美，具有決定性的影響。真皮細胞主要是有彈性的膠狀纖維組成，其酸含量豐富，如雞皮、魚翅及鮭魚頭和鯊魚軟骨中，熬湯經常飲用，既有營養又可使肌膚細膩，消除皮膚皺紋。

科學研究證明：核酸食品既能抗衰老，又可健膚美容。核酸是一種生命信息物質，在蛋白質生物合成中起關鍵作用，同時影響到物質的新陳代謝方式和速度。隨着年齡的增長，人體合成核酸的速度變慢，故年紀大的人須依賴於從食物中攝取。據日本調查，女性每天服用核酸八百毫克，維生素C二克，四周後，近一半的老年人，老年斑消失，有的人面部皺紋也消失。食物中的魚類、蝦類、動物肝臟、酵母、蘑菇、木耳、花粉等含核酸較多，若同時配合適量的蔬菜和水果，則有利於核酸的吸收。

日本自八十年代以來，積極開發美容飲料，如近年時興的果蔬飲料、乳類飲料、保健飲料等，我國暨南大學也從天然植物中找到抗紫外線物質，它和美容飲料配合，則美容效果更佳。

點數

太平山下 樂而清

回在波蘭和捷克買過的東西，連自己點一下自己今天的價錢，連二百元港幣也有得找呢。

在華沙於自己住的那爿酒店中，有一角是展覽些美術品的，另有不少其他東西也很別致，可惜的是，那店東似乎很不在乎於做生意，所以店雖設而常關，據說是伯貨的供應有限，又不想長時期無貨在店中展出，所以只只好是每天做一兩單生意以後就不想再做了。

那皮包木盒子以外，本來我還想買一柄歌洲弩弓的，可惜買完那盒子之後，店主已經不知去向了，所以只好不再想它。

建新樓

起定新樓掃定廳 蘇州過後布經搭 及時趕到果然精 七月機來怕不靈

打油郎文 綠雲圖

連日船民湧到，數目驚人，像一股浪潮，不可遏止，這裏是收容第一站嘛，招牌掛起，只好叫句無可奈，好人難做，人道主義將如何？

歷史影響

芒然錄

就算同意不少海外華人知識分子的看法，把五四學生運動轉移到發生較早時間較長影響較深遠的新文化運動，對今天又有何意義呢？

白話文運動，文學改良革命，至今已是事實，懂得讀線裝書的人，簡直如鳳毛麟角。至於是否我手寫我口，則還是新課題，不少老師正為書寫廣東話泛濫而發愁呢。至於漢字拼音，推行幾十年，看來成績不大，今天也大可作出結論，中國人文盲多，應是教育普及問題重於漢字本身的問題了。

由文字革命帶出的推行世界語呢？這個運動初時的支持者，不少有無政府主義傾向，政治性多於實用性，至今也成為歷史的一部分了。

新文化運動的最大建樹，依然是文學改良或革命，新文化運動以降，的確出了不少用白話文創作的作家，其中作品擲地有聲的不少，影響當然值得肯定。不過，既然成果已成事實，也再缺乏當前意義了。

至於「德先生」和「賽先生」呢？後者被解釋為科技，不一定足以救國，但傳播仍有限制，前者本來與救國無關，國人認識依然未深。

關平

「左撇子」遭歧視

李四

《人事管理》一書中提出，英國社會對於「左撇子」一貫歧視，殊不公平。

他認為，英國僱主沒有很好地照顧用左手寫字、工作的人，只强調這些人不能適應環境，甚至懶惰，每天專發白日夢。其實，佔有英國全人口百分之十的「左撇子」另有專長，如果能夠把他們的長處發掘出來，對於僱主及公司會大有貢獻。

這位顧問名叫湯尼·米爾尼。他首先抨擊幾個英文單字，認為內含歧視。例如Adroit 這個字來自法文的「右」（Droit），意思是靈巧、機敏。又如Dextrous 一字也有三個含意，靈巧、聰明，用右手的。與此相反，來自法文的Gauche，原意為「左」，在英文中的解釋則是不喜交際、粗魯、笨拙，另外還有一個Sinister字也有幾個含意——不吉、不幸、陰險、邪惡，以及左首的、左邊的。總而言之，右好左壞，在語文中已成定論。

米爾尼强調，使用右手的人左腦發達，左腦負責語文、運輯，而使用左手的人右腦發達，右腦負責視覺和感覺。這是盡人皆知的理論。因此，左撇子善於出主意想辦法，卻不如使用右手的人善於在各項設想中找出結論。

西方人一向認為「左撇子」從左向右寫橫行文字是一大困難。中文因為是直寫，左手和右手都是一樣，因此之故，中國人對於左右之分並沒有西方人先入為主的觀念那樣强烈。

電吻

吳吳

三十年代歐洲社會充滿頹廢風情，少年男女為追求感官刺激，便發明一種「接吻敢死隊」式的 ELECTRIC KISS（「電吻」）。

「電吻」，顧名思義，係人體通電，然後男女擁吻，讓陰陽電流互相衝擊，嘩，好刺激，簡直擦出情愛的「電光火石」也。

初時「電吻」場景是選擇空氣乾燥和鋪了地氈的房間，男男女女不停用脚在地氈上磨擦，令到空間充滿電流，然後兩張嘴慢慢靠近，離開三吋時已感應電力，跟着兩唇相接，「轟！」全身顫抖，驚喜交集……

後來「電吻」發展到使用電芯，他們特製一個「發電箱」，儲有三伏特電力的電芯，這發電箱有兩個把柄，男女每人持着一極電源，讓身體通電，跟着接吻，電力衝擊，充滿震撼性。

唉，「電吻」帶來新的感官刺激，那些愛情男女就像着了魔，簡直上了癮，「加料，加料，電力 VOLT 數唔夠呀！」

於是有一對青年男女在家中的「插蘇頭」拉線，每人握着一極電流，很刺激刺激……

男女的唇已經很接近，互相感應到電力，一經接觸，慘到極，簡直轟天動地，兩個人整個震得彈起，「砰」墮地，電得暈死過去，而嘴唇全都燒焦了，因接吻而差點喪命，以此事最為瘋狂也。

野飲篇

下午茶座

無情之靴

喜昌

《打工女郎》一片中，那個大老闆看來倒是挺適於搞一番大衆傳播事業，原因之一是他對大衆化的俚語甚為熟悉，不時順口說出。比方說他在挖苦那位有學歷、欠本領而又善耍權術的女主管時，要她「before getting the boot」趕快對其辦公室作最後巡視。這「getting the boot」的原型是「to get the boot」，正是一句俚語，意即「被解僱」。有get便有give，「to give someone the boot」。這兩個說法中的「靴子」（boot），等於是「無情鷄」。

重言集

難爲主持人

勁歌季選傳是電視台與唱片公司「造馬」，主持人否認。難道承認麼？

一篇蘇州尿

越船民來港源源不絕，英國還要香港繼續收容。

也好，讓大家看看英國給香港一些什麼。

財神到

澳門馬場的首批馬匹，將於五月十九日運抵澳門。

料想屆時馬迷們將會在碼頭夾道歡迎吧。

FORTUNE LANGUAGE INSTITUTE
6730 OAK ST.
VANCOUVER
PHONE: 263-9661
FAX No.: 263-2250
成年人英語進修班。卑詩省合格教師編排符合需要的課程
或
英語11、12及大學100夏季英語補習班（每班五人爲限）設免費英語程度審核試（半小時）。歡迎電話預約。

NORTHWEST FOOD PRODUCTS LTD. 355 POWELL ST. VANCOUVER, B.C. 廠麵旗花 PHONE 684-9820
五花雲花蒸蒸鮮鮮新辛 磅旗吞旗氣氣雲春鮮運 十乾乾炸炸鮮吞捲蛋餅 扎麵麵麵麵麵皮皮麵仔

廖盛炤 窗飾公司
室內設計：
定造各款 窗簾 窗紗
百葉簾 垂直簾 牀冚
牆紙及裝飾品 美觀實用
價錢相宜 免費估價
二十餘年經驗 自開工場
有發行部
歡迎訂購
電話：253·4566
S.J. LEW Custom Draperies Ltd. Window Covering Specialists 1436 E. Pender St., Vancouver, B.C. Canada V5L 1V8 Tel:253-4566

萬成肉食中心
MAN SING MEAT CENTRE
片打東街 二二四號 電話：681-4491
價錢實際 歡迎惠顧
探親攜帶手信 送禮自奉佳品
大特價酬賓
特製風乾 特瘦白油腸 鴨肝腸
450g（大包裝）每包$3.70
375g（細包裝）每包$3.10
本埠各零售商同價發售
顧客惠上 服務週到 七天營業 貨靚價實
牛仔筋 咖喱尤魚 咖喱鷄 炆牛什 特製燻蹄 南乳豬手 柱侯牛腩 蠔油鴨掌 家鄉扣肉 豉椒鳳爪
特製柱侯鴨
特設熟餸部門
特製臘味 肥鷄大鴨 燒味鹵味 新鮮肉類
專營
批發零沽歡迎

成功車行
成功車行是專爲華人而設的二手車行
大批銀行車以批發價錢出售
代辦新移民、留學生及兼職人士分期付款買車，手續快捷，十分鐘即可出車，何必買貴車？請來比較吓啦！所有車輛均經過本公司技師嚴格檢查，始行出售，並有一年保養。
3810, MAIN ST., & 22ND AVE., TEL.: 875-0077
BUSINESS HOUR: 10:30am to 8:00pm

城市駕駛學校
City Driving School
NO.5-2414 MAIN ST. VANCOUVER, B.C.
電話 874-4544
蘇偉勝
師質優良 經驗豐富 耐心教授
筆試路試 精通國粵 客英馬語
收費公平 忠誠服務

優良駕駛學校
PERFECTION DRIVING SCHOOL
TEL: 433-2888
由 RAYMOND TONG 唐達良主理
名符其實·師質優良·經驗豐富·收費公道
本校採用88年小型房車教授舒適易學
合格率高·歡迎查詢

嘉華駕駛學校
本校歷史悠久、發展迅速，現已增聘豐富經驗教師：何津祺 三二二-六八八八 黃健明 六八九-五五七六 馮紹明 三二二-五五五五
協助主理溫市及烈治文分校業務。本校考生成績超卓，合格率特高，排期最快，教授方法簡易，並設有筆試班，全校採用88年全新房車作教。
嘉華駕駛學校校長 馮坤威 四三二-七〇〇一 二九四-一六一一

HONG KONG DRIVING SCHOOL LTD.
香港駕駛學校
地址：域多利街5869號
電話：321—3722
考取筆試 專人指導 免費接送 收費公平 經驗豐富 師質優良 全程130元
教師：吳栢霖 住家電話：435·2381 傳呼機：686·8597

您想得到一張卑詩省駕駛執照嗎？您爲學車而煩惱嗎？
筆試 如果您曾經考過筆試，但失敗，我們可以安排法庭特許通譯員協助您解決英文試題之困難！
路試 我們的中、英、法、越、華語教練會指導您從最安全的習慣中，得到您想要的駕駛技術，並代約安排考試日期。
從速聯絡
卑詩駕駛學院
4-224 EAST BROADWAY, VANCOUVER B.C. V5T 1W3
電話：644·7890
馮尚榮 433-1504 WAYNE FUNG 劉兆鳴 657-2823 BANG LAU

聯合駕駛學校
823E. HASTINGS UNITED DRIVING SCHOOL
TEL: 253-6888 253-1333
歷史悠久 經驗豐富 耐心教授
筆試路試 易學速成 合格率高
※唐人埠及PNE特價全程120元
聘請大溫哥華各區男女經驗教車師傅多名

高級駕駛學校
4677 MAIN STREET ADVANCE DRIVING SCHOOL
專人輔導英語筆試 全程130元
吳志强 872-8717

宇宙駕駛學校
UNIVERSE DRIVING SCHOOL
No. 1-114 W. Broadway, Van., B.C.
經驗豐富 教法詳盡
路試筆試 初學補鐘
安全易學 免費接送
收費特平 歡迎查詢
電話：8742524 4379617
全程只收120元

萬國駕駛學校
地址：206東六街及緬街223室
電話：327-9174 872-0058
校長：楊友權
教導經驗豐富 學技容易快捷
全埠收費最平 效果保證最好
十足把握筆試 免費車接送